



SALA STAMPA DELLA SANTA SEDE  
**BOLLETTINO**

HOLY SEE PRESS OFFICE BUREAU DE PRESSE DU SAINT-SIÈGE PRESSEAMT DES HEILIGEN STUHLS  
OFICINA DE PRENSA DE LA SANTA SEDE SALA DE IMPRENSA DA SANTA SÉ  
دار الصحافة التابعة للكرسى الرسولي BIURO PRASOWE STOLICY APOSTOLSKIEJ

---

N. 0511

**Martedì 19.10.2004**

**Sommario:**

- ◆ LE UDIENZE
  - ◆ UDIENZA AI PARTECIPANTI AL PELLEGRINAGGIO DELLA DIOCESI DI PELPLIN (POLONIA)
  - ◆ RINUNCE E NOMINE
- 

◆ **LE UDIENZE**

**LE UDIENZE**

Il Santo Padre ha ricevuto questa mattina in Udienza:

S.E. Mons. Wilton Daniel Gregory, Vescovo di Belleville (Stati Uniti d'America), Presidente della Conferenza Episcopale degli Stati Uniti d'America,  
con il Vice-Presidente: S.E. Mons. William Stephen Skylstad, Vescovo di Spokane,  
e con il Segretario Generale: Mons. William P. Fay;

S.E. il Signor Franjo Zenko, Ambasciatore di Croazia, in visita di congedo;

Partecipanti al Pellegrinaggio della Diocesi di Pelplin (Polonia).

[01328-01.01]

UDIENZA AI PARTECIPANTI AL PELLEGRINAGGIO DELLA DIOCESI DI PELPLIN (POLONIA)

A fine mattinata, nella Sala Clementina del Palazzo Apostolico Vaticano, il Santo Padre Giovanni Paolo II ha ricevuto in Udienza i partecipanti al pellegrinaggio della Diocesi di Pelplin (Polonia) ed ha loro rivolto le parole di saluto che riportiamo di seguito:

**• SALUTO DEL SANTO PADRE**

Serdecznie witam wszystkich Kaszubów, którzy przybyli z pielgrzymką do grobów apostolskich. Cieszę się, że mogę Was tu gościć wraz z Waszym biskupem, któremu dziękuję za życzliwe słowa.

Odbywacie tę pielgrzymkę w szczególnej intencji: o beatyfikację Ślugi Bożego Biskupa Konstantyna Dominika. Dobrze, że swoją modlitwą pragniecie wspierać proces uznania jego świętości, który rozpoczął się już w 1961 roku. To cenny wkład, bo świadczy o kulcie, jakim cieszy się kandydat na ołtarze, a równocześnie tworzy duchową atmosferę otwarcia na takie działanie łaski, które ma znamiona cudu. Niech ten oddany pasterz Waszej Diecezji otacza ją swoją szczególną opieką.

Zawieńcie, proszę, moje pozdrowienie waszym najbliższym i wszystkim wiernym Kościoła w Pelplinie. Z serca wszystkim błogosławię: W imię Ojca i Syna, i Ducha Świętego.

Niech będzie pochwalony Jezus Chrystus!

*[Saluto cordialmente tutti gli abitanti di Kaszuby, pervenuti in pellegrinaggio alle tombe degli Apostoli. Sono lieto di potervi accogliere insieme con il vostro Vescovo, che ringrazio per le sue benevoli parole.]*

*Realizzate questo pellegrinaggio secondo una particolare intenzione: per la beatificazione del Servo di Dio il Vescovo Konstantyn Dominik. E' giusto che con la preghiera cerchiate di sostenere il processo di riconoscimento della sua santità, cominciato ormai nel 1961. E' questo un contributo importante, perché testimonia della venerazione, di cui gode il candidato agli onori degli altari, e nello stesso tempo crea un'atmosfera spirituale di apertura all'azione della grazia che prepara le condizioni per interventi miracolosi. Il fedele Pastore della vostra Diocesi continui a tutelarla con particolare cura. Portate, vi prego, il mio saluto ai vostri cari e a tutti i fedeli della Chiesa a Pelplin. Benedico tutti di cuore: Nel nome del Padre, del Figlio e dello Spirito Santo. Sia lodato Gesù Cristo!]*

[01331-09.02] [Testo originale: Polacco]

**RINUNCE E NOMINE** • **RINUNCIA DEL VESCOVO DI AUKI (ISOLE SALOMONE) E NOMINA DEL SUCCESSORE** • **NOMINA DEL COADIUTORE DI WABAG (PAPUA NUOVA GUINEA)** • **RINUNCIA DEL VESCOVO DI AUKI (ISOLE SALOMONE) E NOMINA DEL SUCCESSORE**

Il Santo Padre ha accettato la rinuncia al governo pastorale della diocesi di Auki (Isole Salomone), presentata da S.E. Mons. Gerard Francis Loft, S.M., in conformità al can. 401 § 2 del Codice di Diritto Canonico.

Giovanni Paolo II ha nominato Vescovo di Auki (Isole Salomone) S.E. Mons. Christopher Cardone, O.P., finora Vescovo titolare di Tuburnica e Ausiliare di Gizo (Isole Salomone).

[01329-01.01]

**• NOMINA DEL COADIUTORE DI WABAG (PAPUA NUOVA GUINEA)**

Il Papa ha nominato Vescovo Coadiutore di Wabag (Papua Nuova Guinea) S.E. Mons. Arnold Orowae, finora Vescovo titolare di Gisipa e Ausiliare della medesima diocesi.

[01330-01.01]

[B0511-XX.01]

---